

## 7.2 La Tecnica legislativa

La tecnica legislativa e il linguaggio normativo costituiscono l'immediata risposta alla crisi della legge, come già stato in precedenza osservato, la prima fase di ogni dibattito dottrinale in tema di drafting ha avuto ad oggetto proprio la definizione dei criteri per la redazione formale degli atti legislativi, dedicando una particolare attenzione alla struttura dell'atto, alle sue partizioni interne e al linguaggio normativo.

Il cosiddetto "drafting in senso formale" si incentra proprio su questi interrogativi, circa i criteri redazionali dell'atto e lo studio delle espressioni linguistiche che ne facilitano la comprensione. Il lavoro della dottrina in materia è stato prezioso perché non solo ha chiarito e precisato i termini del problema, individuando i rischi e le situazioni di patologia che avrebbe cagionato una legislazione oscura ed inaccessibile, ma perché ha costituito l'impulso per i primi interventi legislativi in materia, soprattutto, di qualità della legislazione, destando l'attenzione delle Camere e del Consiglio dei Ministri al tema del "drafting".

Lo studio della legistica ha avuto il suo esordio quindi, con gli studi in materia di tecnica legislativa e il dibattito scientifico aperto come noto dal dialogo dei giuristi autorevoli e della loro partecipazione congiunta all'articolo dedicato alla "fondazione di una scienza della legislazione" sul diritto dell'economia nel 1960, ha accompagnato la progressiva presa di coscienza da parte delle pubbliche istituzioni al problema della "scrittura delle leggi"<sup>1</sup>. A partire dagli anni '80 l'interesse politico alla tecnica legislativa diventa consistente in tutti i paesi europei<sup>2</sup> diffondendosi anche nell'ambito delle istituzioni comunitarie<sup>3</sup>.

Il progressivo arricchimento degli studi in materia di drafting e l'acquisita consapevolezza che ogni approfondimento circa la stesura formale dei testi deve essere affiancata da un'indagine di tipo sostanziale sui contenuti e sull'impatto che l'intervento legislativo è in grado di produrre nella realtà sociale, tuttavia, non marginalizza lo studio del drafting formale che acquisisce, al contrario, una rinnovata centralità nei contributi della dottrina più recente<sup>4</sup>.

È interessante la ricostruzione di Ciaurro in materia di metodi per il miglioramento qualitativo della legislazione secondo e a quale il ricorso a strumenti tecnici o di ingegneria istituzionale non risulterebbe sufficiente perseguimento dei risultati attesi.<sup>5</sup>

Le stesse alterazioni determinate nel sistema della gerarchia delle fonti e il problema dei contenuti o della fattibilità finanziaria delle leggi non costituiscono, secondo l'autore, il nucleo reale del problema richiedendo necessariamente rimedi di carattere istituzionale o l'introduzione di nuovi modelli strutturali, come la creazione di un ufficio parlamentare per la verifica della fattibilità delle leggi.

I problemi di natura formale, al contrario, risultano i più urgenti da risolvere in quanto sovrapponendosi ai problemi di sostanza inquinano l'ordinamento giuridico rispetto ai requisiti di chiarezza, organicità, certezza ed efficacia della norma giuridica.

La disamina della problematica formale può ricondursi a tre ordini di fattori:

- la genericità e l'ambiguità delle espressioni usate
- il ricorso eccessivo a rinvii di riferimento o ad altri testi legislativi
- le incertezze sistematiche in ordine agli effetti della norma nel contesto legislativo vigente.

<sup>1</sup> Per una sintesi delle azioni sviluppate in Italia a partire dagli esordi dello studio del drafting formale, G.U. RESCIGNO, *Dal rapporto Giannini alla proposta di Manuale Unificato per la redazione di testi normativi adottata dalla conferenza dei Presidenti dei Consigli Regionali, Foro it.*, 1993.

<sup>2</sup> Camera dei Deputati, *Normative europee sulla tecnica legislativa*, 1997.

<sup>3</sup> A. VEDASCHI, *Istituzioni europee e tecnica legislativa*, Camera dei Deputati, 1997.

<sup>4</sup> N. LUPO, *Le tecniche (e la politica) della legislazione come strumenti essenziali per il legislatore contemporaneo, Iter legis*, 2002, pp. 103-109.

<sup>5</sup> CIAURRO, *La crisi della legge, Rass. Parl.*, 1990.

Il primo ostacolo da superare al fine di una corretta stesura del testo normativo è quindi di ordine semantico e linguistico.

Il linguaggio utilizzato per formulare il testo normativo ha un'importanza decisiva per la realizzabilità e praticabilità del diritto, dovendo tendere ad un'estrema precisione dal punto di vista morfologico, grammaticale, sintattico e semantico.

La consapevolezza che il punto nodale del procedimento di formazione delle leggi fosse la formalizzazione del linguaggio normativo e era già viva nella dottrina giuridica del 1800, tanto che H. Summer Maine nel 1989, indicava come obiettivo del buon legislatore: “ Redire un langage quelconque, pour le service du droit, à l'état de symboles algebriques, et, par suite amener l'uniformité de methode dans l'emploi des mots, avec l'identité d'induction dans leur interpretation”<sup>6</sup>.

La ricerca di una formulazione del testo legislativo in un linguaggio tale da rendere la norma praticabile ed adattabile alla realtà concreta diventa sempre più urgente, ed emerge così l'esigenza di una figura tecnica che curi la redazione dell'atto indipendentemente dalle sue implicazioni politiche.

Il cosiddetto draftsman ha il compito di procedere alle prime scelte di linguaggio valutando l'opportunità di optare per un termine piuttosto che un altro, al fine di evitare lacune e rispettando canoni stilistici in grado di minimizzare le difficoltà applicative.

La tecnica legislativa comprende, quindi, come primo passaggio tutti gli interventi che incidono sul piano meramente sintattico, grammaticale e morfologico.

Si inseriscono in questo contesto tutti i contributi dottrinale volti all'individuazione di vere e proprie regole di redazione degli atti normativi.

Non è questa la sede per analizzare i risultati scientifici in materia, né per un approfondimento del già noto manuale di legistica il c.d. “Manuale Rescigno”, approvato dall'Osservatorio Legislativo Interregionale<sup>7</sup>, ci si limita, quindi, a classificare a fini meramente esemplificativi le regole linguistiche più frequentemente suggerite in regole stilistiche, miranti alla semplicità espressiva delle preposizioni, regole grammaticali che raccomandano l'uso dei tempi e dei modi dei verbi, regole grafiche che individuano criteri di scrittura ( lettere maiuscole, numeri, date ecc.), regole di interpunzione e tipografiche o per l'uso dei simboli.

La tecnica legislativa, tuttavia, comprende, accanto allo studio del linguaggio giuridico, anche le tecniche di strutturazione della norma, che riguardano, da un lato gli interventi inter legislativi, di strutturazione della norma, che si focalizzano nella struttura del singolo testo e dall'altro i problemi legati all'interpretazione di testi legislativi diversi mediante rinvii o connessi agli interventi modificativi del testo stesso.

La dottrina si è espressa a lungo su questi temi, focalizzandosi soprattutto sul problema dei rinvii e degli interventi modificativi impliciti. Al riguardo si può, così, distinguere una tecnica redazionale a livello di riferimenti fra norme ed una incentrata sul problema della vigenza esplicita o della coerenza ed interazione del sistema normativo.

Ecco perché il discorso sulla tecnica legislativa viene spesso esemplificato focalizzandosi oltre che sul problema del linguaggio, sul ricorso eccessivo a rinvii esterni e sulle incertezze circa gli effetti della norma sul contesto legislativo vigente.

Il tema di riferimenti esterni è particolarmente sentito a livello dottrinale, tralasciando l'estrema incertezza nella distinzione tra rinvii statici e rinvii dinamici, che finisce per pregiudicare l'individuazione della norma di destinazione<sup>8</sup>, si è discusso sull'opportunità di tecniche redazionali basate su riferimenti ad altri documenti evitando di riportare il contenuto delle norme relative.

Si è ormai concordi nel tollerare una normazione per rinvio di tipo rapsodico ed occasionale censurando al contrario le prassi di interventi regolatori basati su rinvii a catena<sup>9</sup>.

<sup>6</sup> H. SUMMER MAINE, *Le droit romain et l'éducation juridique in F. Geng, Science et Technique en droit privé positif*, vol. III, Paris, 1915, pp. 463 ss.

<sup>7</sup> Osservatorio Legislativo Interregionale, *Regole e suggerimenti sulla redazione dei testi normativi, Iter legis*, 2002, pp. 47 - 72.

<sup>8</sup> L. TRUCCO *La tecnica di normazione mediante rinvio* su <http://www.costituzionale.unige.it>

<sup>9</sup> A. PAPA, *Alcune considerazioni sulle tecniche del rinvio nella produzione normativa*, Rass. Parl., 1991.

L'ultimo aspetto riconducibile ai problemi di natura formale dell'atto legislativo si riferisce a quegli interventi che incidono sull'efficacia e sull'ambito operativo dell'atto stesso come i meccanismi dell'abrogazione e delle modifiche.

Quando gli interventi incidono in modo espresso sulle norme preesistenti il collegamento e la vigenza delle norme risulta in modo immediato e si ricava, così, la c.d. vigenza esplicita o formale della norma. Le difficoltà si pongono, invece, nel caso di interventi modificativi impliciti, che fanno emergere la c.d. vigenza sostanziale della norma. Tale tecnica potrebbe produrre incertezze applicative, per cui al fine di ridurre i dubbi del momento interpretativo, si consiglia di prediligere sempre la strada della modificazione esplicita<sup>10</sup>.

La dottrina contemporanea è ormai unanime nel riconoscere l'insufficienza ai fini di uno studio completo in materia di qualità della legge, di un approfondimento meramente formale ed incentrato sulla tecnica legislativa, tuttavia, è doveroso ammettere come la corretta stesura del testo normativo risulti il primo passo per ogni discorso in tema di "drafting".

---

<sup>10</sup> S. PUGLIATTI, *Abrogazione* (Teoria generale ed abrogazione degli atti normativi), *Enc. Dir.* I, Milano, 1968.  
La VALLE, *Durata, resistenza, abrogazione della legge*, *Giur. It.*, 1970.  
M. ZINGALES, *Abrogazioni legislative e certezza del diritto*, *Nuovi studi politici*, 1979.

- AA.VV., *Coordinamento e collaborazione nella vita degli enti locali*, Milano 1961
- AA.VV., *Fonti, tecnica legislativa, fattibilità, implementazione delle leggi e sistemi informativi (Atti del Seminario di Parlamento del 27-28 aprile 1989)*,. *Quaderno n. 28 a cura del Servizio studi legislativi dell'Assemblea regionale siciliana, Palermo, 1990.*
- AA.VV., *Formazione delle leggi e tecnica normativa (Contiene il testo delle lezioni tenute da Di Ciolo, De Giovanna, e D'Orta e Di Porto)*. *Quaderni della Scuola Superiore dell'Amministrazione dell'Interno*, Roma, 1995.
- AA.VV., *La tecnica della legislazione (forum)*, *Riv. dir. cost.*, 2000.
- AA.VV., *L'educazione giuridica. Modelli di legislatore e scienza della legislazione*, Napoli, 1988.
- AA.VV., *Lezioni di tecnica legislativa, a cura di S. Bartole*, Padova, 1988.
- AA.VV., *Problemi costituzionali del referendum contro la caccia*, Milano, 1981.
- ATTI DELL'ASSEMBLEA COSTITUENTE. *Discussioni*, vol. V, seduta del 27 giugno 1947
- G. ABAGNALE *Tecniche legislative : prime riflessioni su alcune esperienze straniere, Le regioni*, 1985, pp. 241-255.
- M. AINIS, *Una finestra sulla qualità delle leggi*, *Rassegna parlamentare*, 1996, pp. 189-194
- M. AINIS, *Le parole e il tempo della legge*, Torino, 1996.
- M. AINIS, *Neoregionalismo e qualità della legge*, *Rassegna parlamentare*, 2002, pp. 313-316
- M. AINIS, R. Pagano (a cura di), *Guida bibliografica al drafting legislativo. Rassegna parlamentare, 1995*, pp. 13-77
- M. ALLARA, *La crisi dell'attività normativa dello Stato*, *Dir. Econ.*, 1967.
- G. AMATO, *Principi di tecnica della legislazione*, AA.VV., *Corso di studi superiori legislativi, a cura di M. D'A.*, Padova, 1990.
- G. AMATO ...[et al.], *Corso di studi superiori legislativi*, Padova, 1990.
- AMBROSINI, *Referendum*, Torino, 1993.
- A. AMELOTTI ...[et al] *Analisi di leggi-campione : problemi di tecnica legislativa.* - Padova , 1995. - p. 763.
- F. ANCORA, *Normazione tecnica e certificazione di qualità. Elementi per uno studio*, *Il consiglio di Stato*, 1994, pp. 1563-1589
- G. ANELLO, *Modelli di scrittura normativa e dinamica concordataria*, Padova, 2004.
- G. AZZONI, *Abrogazione, regole costitutive, validità*, *Atti seminario abrogazione leggi*, Pavia, 1985.

- BALDASSARRE, *Titolo della legge (e «forza di legge»)*, *Giur. cost.*, 1965.
- J. BARRAGAN, *Le ragioni delle norme*, in *Materiali per una storia della cultura giuridica*, 2003, pp. 519-535
- S. BARTOLE [a cura di] *Lezioni di tecnica legislativa* - Padova, 1988, p. 303.
- F. BASILICA, *La definizione di nuovi strumenti e metodi per migliorare il rapporto tra Pubblica Amministrazione e cittadini*, *Funzione pubblica*, 2003, pp. 46-49
- A. BELVEDERE, *Le clausole generali tra interpretazione e produzione di norme*, *Politica del diritto*, 4, 1988.
- P. BERLINGIERI, *La sintesi di un convegno sulle tecniche del legislative*, *Rass. Dir. Civ.*, 1986.
- R. BETTINI [a cura di] *Qualità e applicabilità delle leggi della Regione Lazio*, *Rivista trimestrale di scienza dell'amministrazione*, 1984, pp. 95-116
- F. BIENTINESI *Il comitato per la legislazione e le riforme regolamentari della Camera dei deputati*, *Diritto pubblico*, 1998, pp. 511-544
- F. BIENTINESI, *Brevi note sul funzionamento del Comitato per la legislazione nel primo turno di presidenza della XIV legislatura (21 giugno 2001-25 aprile 2002)*, *Atti dell'Associazione italiana dei costituzionalisti*, 2003.
- F. BILANCIA, *Sulla tecnica per migliorare gli enunciati legislativi*, *Rassegna parlamentare*, 1990, pp. 57-66
- BOLAFFI, *Contenuto e titolo dei provvedimenti legislativi*, *Riv. trim. dir. proc. civ.*, 1950.
- M. BRANCACCIO, *Il sistema attuale: note critiche*, *studi parlam. Pol. Cost.*, 1977.
- C. D'ORTA, V. DI PORTO VALERIO, *L'attività di drafting nel procedimento legislativo: strutture, regole, strumenti*, *Rassegna parlamentare*, 1995.
- V. CAIANIELLO *Il drafting delle leggi nella giurisprudenza*, *Studi parlamentari e di politica costituzionale*, 2001, pp. 7-18.
- CAMERA DEI DEPUTATI. *Nuovi metodi della legislazione tra Stato e regioni : seminario interistituzionale*, Roma, 2000, p. 59.
- CAMERA DEI DEPUTATI-SERVIZIO STUDI *Manuale della legislazione*, 2003, Roma, p.17.
- CAMERA DEI DEPUTATI-SERVIZIO STUDI *Norme e principi sulla legislazione*, Roma, 1998, p. 235.
- D. CAMPAGNA *Redazione delle leggi e fruibilità delle norme*, *Nuovi studi politici*, 1983, pp. 61-96.
- C. CAMPANA, C. PARADISO *L'uso delle tecniche legislative nell'esperienza delle regioni, Il ruolo delle assemblee elettive. Dipartimento di diritto pubblico dell'Università di Firenze, Consiglio regionale della Toscana*. – Torino, 2001, pp. 21-39
- CANNADA, BARTOLI, *Abrogazione*, *Enc. dir.*, I, Milano, 1958.

- L. CARBONE, G. TIBERI, *La "better regulation" in ambito comunitario*, Quaderni costituzionali, 2001, pp. 699-705
- F. CARNELUTTI, *Scienza o arte della legislazione*, *Dir. Econ.*, 1960
- F. CARNELUTTI, *Tecnica e arte legislativa*, *Dir. Econ.*, 1957.
- P. CARNEVALE, *La Corte e il referendum: un nuovo atto*, *Giur. Cost.*, 1993, p. 2260.
- CAROTENUTO, *La reviviscenza di norme giuridiche: l'abrogazione e la pronuncia di incostituzionalità della norma abrogatrice*, *Amm. it.*, 1987.
- P. CARUSI, *Metodo per la redazione di atti ed istituti giuridici negoziali : indicazioni relative all'urbanistica e ad altra tutela di interessi pubblici*, Milano 1998.
- P. CARUSI, *Guida alla redazione di scritti giuridici : prove scritte nei concorsi : attività legali*, Roma, 1991, p. 464.
- G. CANSACCHI, *Scienza della legislazione e formazione dei Trattati*, in *Diritto dell'economia*, 1960
- CASANOVA, *Motivi di una scienza della legislazione ed illusorietà di una scienza della legislazione*, *Dir. Econ.*, 1960
- L. CASINI, M. PONTICELLI (a cura di), *L'attività normativa del governo nel periodo luglio-dicembre 2004*
- S. CASSESE, *Introduzione allo studio della normazione*, *Riv. trim. dir. pubbl.*, 1992.
- F. CARNELUTTI, , *A proposito della fondazione di una "scienza della legislazione"*, in *Diritto dell'economia*, 1960,
- F. CARNELUTTI, *Tecnica ed arte legislativa*, in *Rivista di Diritto dell'economia*, 1957
- C. CASTRONOVO, *L'avventura delle clausole generali*, *Riv. crit. dir. priv.*, 21 ss.
- M. CECCATO *Tecnica legislativa : le nuove regole statali e le regole interregionali*, *iter legis*, 2001, pp. 7-20
- M. CECCATO, *Questioni regionali di tecnica legislativa*, *Informator*, 2003, pp. 17-23
- A. CELOTTO, *Decreto legge e governo: nella XIV legislatura Giustizia amministrativa*, 2004, pp. 428-446
- R. CERCIELLO, *Il titolo delle leggi e il Parlamento*, *Riv. dir. pubbl.*, 1932.
- R. CERCIELLO, *Infitolazione delle leggi*, *Nuovo dig. il.*, VII, Torino, 1938.
- A. CERRI, *Questioni di tecnica legislativa*, *Parlamento*, 1988.

A. CERRI, *Tecnica legislativa giurisprudenza della Corte Costituzionale in AA.VV., Modelli di legislatore e scienza della legislazione, atti delle V seminario internazionale sull'educazione giuridica, Perugia 29 maggio- 2 giugno 1984.*

A. A. CERVATI, *Metodi e tecnica della legislazione in alcuni recenti orientamenti della dottrina di lingua tedesca, Foro it., 1985.*

CHANCELLERIE FÉDÉRALE, *Division fédérale de la justice Directives sur la technique législative, Rivista trimestrale di scienza dell'amministrazione, 1983, pp. 71-99*

A. CHIARELLI, *I problemi della legislazione, Dir. Econ., 1960*

G. CIAURRO, *Verso il Parlamento del 2000*

L. CIMURRO *Un nuovo codice per la redazione dei testi normativi : con allegata Relazione della Commissione di studio sulle tecniche di redazione dei testi normativi nominata con Decreto del Ministro per i rapporti con il Parlamento in data 7 aprile 2000 e Regole e raccomandazioni sulla formulazione dei testi legislativi, iter legis, 2001, pp. 17-36*

F. CINGOLESI, *All'origine degli studi sulle tecniche legislative: il dibattito sulla fondazione di una scienza della legislazione, in Rass. Parl., 1998;*

CODICE CIVILE *per gli Stati di S. M. il Re di Sardegna, Torino, Stamperia Reale, 1837, 660, in Lingua Legislativa Italiana (LLI), <http://www.ittig.cnr.it/BancheDatiGuide/lli/>*

CODICE DI LEGGI, *e costituzioni per gli Stati di Sua Altezza Serenissima, tomi 2, Formula di promulgazione iniziale, Modena, presso la Società Tipografica, 1771, 782, in Lingua Legislativa Italiana (LLI), <http://www.ittig.cnr.it/BancheDatiGuide/lli/>*

COSTITUZIONE DEL REGNO DI NAPOLI, in Decreti del Re Giuseppe e Gioacchino, stampati non inseriti nel Bollettino delle leggi, anni 1806-1815, Napoli, s.t., 1815, 2, in Lingua Legislativa Italiana (LLI), <http://www.ittig.cnr.it/BancheDatiGuide/lli/>

COMMISSIONE EUROPEA (Documenti della) *Camera dei deputati-Segreteria generale-Ufficio rapporti con l'UE. Governance europea : legiferare meglio : - Roma : Camera dei deputati, 2002, p. 62.*

CONSIGLIO REGIONALE DELLA LOMBARDIA *Politiche regionali del lavoro e dei servizi per l'impiego : schede di analisi per l'istruttoria dei progetti di legge / Consiglio regionale della Lombardia, Milano, 1999.*

CONSIGLIO REGIONALE DELLA TOSCANA *documento redatto dai Dipartimenti affari giuridici e legali della Giunta e Servizi legislativi del Consiglio. - Firenze, Suggestioni per la redazione di testi normativi 1984, p. 41.*

CONSIGLIO REGIONALE DELLA TOSCANA *documento elaborato nel seminario di perfezionamento per i funzionari della Regione Toscana sulle tecniche legislative : 1983-1984 : recepito con decisione della Giunta regionale toscana 5 novembre 1984 Suggestioni per la redazione di testi normativi, Le regioni, 1985pp. 319-341*

CONSIGLIO REGIONALE DELLA TOSCANA *La qualità redazionale dei testi normativi : le esperienze delle regioni italiane a confronto con quelle del parlamento nazionale e delle istituzioni comunitarie :*

atti del seminario : Bruxelles, 25-26 maggio 2000 / Osservatorio legislativo interregionale, Firenze, 2000, p. 177.

CONSIGLIO REGIONALE DELLA TOSCANA *Presentazione del Rapporto annuale sulla legislazione della Regione Toscana del 2003 : 11 giugno 2004 : interventi non corretti / Regione Toscana-Consiglio regionale*, Firenze, 2004, p. 49.

CONSIGLIO REGIONALE TOSCANO *Regole e suggerimenti per la redazione dei testi normativi* documento elaborato dal gruppo di lavoro nazionale coordinato dall'Osservatorio legislativo interregionale su impulso della Conferenza dei Presidenti dell'Assemblea, dei Consigli regionali e delle Province autonome, Firenze, 1991, p. 55.

G. CORDINI, *La qualità della normativa ambientale dell'Unione europea Relazione al convegno "La qualità delle norme e la tutela dell'ambiente., Diritto pubblico comparato ed europeo*, 2003, Roma pp. 2061-2082

COUNCIL OF EUROPE. *Access to legal norms : proceedings : multilateral seminar : Borovets (Bulgaria)*, 1998, Strasburgo, p. 211

V. CRISAFULLI, *A proposito del titolo delle leggi, Stato e diritto*, 1941.

V. CRISAFULLI, *La sovranità popolare nella Costituzione italiana, Scritti giuridici in memoria di V. E. Orlando*, Padova, 1957.

V. CRISAFULLI, *Sulla motivazione degli atti legislativi, Riv. dir. pubbl.*, 1937.

F. CUOCOLO, *Note introduttive sul referendum, Studi per il XX anniversario dell'Assemblea costituente*, Firenze, 1969.

A. CUSMANO *Tecnica legislativa : esperienze nazionali e regionali, Le regioni, A. 13, n. 2-3*, 1985, pp. 256-269

N. DAMIANO, *Competenze legislative regionali e qualità della regolamentazione dopo la riforma del Titolo V della Costituzione Comunicazione svolta nel corso del Convegno su "La qualità della regolamentazione: casi italiani e confronti internazionali", organizzato dal Formez (Napoli, 8-9 ottobre 2002)*, Iustitia, 2004.

A. DE ROBERTO *La normativa regolamentare dopo il nuovo titolo V della Costituzione Studi parlamentari e di politica costituzionale, A. 35, n. 136-137 (aprile-settembre 2002) ; 2002*, pp. 7-16

A. DEL MONTE, *Il nuovo quadro comunitario delle comunicazioni elettroniche ed il dibattito sull'evoluzione del processo di regolamentazione, Economia e politica industriale*, 2004, pp. 157-193

V. DI CIOLO (prefazione) *Relazione della Commissione di studio sulle tecniche di redazione dei testi normativi, Rassegna parlamentare*, 2001, pp. 221-232.

V. DI CIOLO ...[et al.] *Regole e raccomandazioni sulla formazione tecnica dei testi legislativi ; presentazione di Luigi Cimurro, Nuovi studi politici*, 2000, pp. 63-86.

DICHIARAZIONE DEI DIRITTI DELL'UOMO E DEL CITTADINO, art. 4, 1789, in *Documenti storici, L'età moderna*, Loescher, 1991, 219 ss

- DICHIARAZIONE DEI DIRITTI, 1793, Documenti storici, *L'età moderna*, Loescher, 1991, 224 ss
- DI GIOVINE, *Referendum e sistema rappresentativo: una difficile convivenza*, *Foro it.*, 1979.
- DI LUCIA (a cura di), *Nomografia. Linguaggio e redazione delle leggi*, Milano, 1994.
- R. DICKMANN *Il drafting come metodo della legislazione*, *Rassegna parlamentare*, 1997, pp. 214-237
- R. DICKMANN *Le nuove Regole e raccomandazioni per la formulazione tecnica dei testi legislativi*, *Rivista trimestrale di diritto pubblico*, 2001, pp. 723-750.
- DIEZ-PICAZO, *Los preambulos de las leyes (En torno a la motivacion y la causa de las disposiciones normativas)*, *Anuario de derecho civil*, 1992.
- DIONIGI DI ALICARNASSO, *Sulla disposizione delle parole*, I-3, in G. Rosati, *Scrittori di Grecia*, 3, Sansoni, 1992, 411 ss.
- D'ONOFRIO, *Principi di tecnica della legislazione in riferimento all'ordinamento regionale e delle autonomie locali*, *Rassegna parlamentare*, 1989.
- FORMEZ, *La qualità della regolamentazione : casi italiani e confronti internazionali : iter legis*, N. 2-3, Napoli, 2003 ; pp. 3-172
- J. L. EGGER, *Il nome della legge: per una semantica dei titoli degli atti normativi nel diritto federale svizzero*, *LeGes - Legislazione & Valutazione*, *Bollettino della Società svizzera di legislazione e della Società svizzera di valutazione*, 2001.
- F. FERRARA, *Qualità della regolazione e problemi della multilevel governance* in *Il Foro amministrativo T.A.R.*, 2005, pp. 2251-2256.
- A. FERRI, P. CARUSI *Metodo per la redazione di atti ed istituti giuridici negoziali : indicazioni relative all'urbanistica e ad altra tutela di interessi pubblici*, Milano, 1998, p. 417.
- G. FILANGIERI, *La scienza della legislazione*, libro I, capo III, A. Trumpus (a cura di), Centro di Studi sull'illuminismo europeo G. Stiffoni, 2004
- G. FILANGIERI, *La scienza della legislazione*, Libro I, capo III, Istituto Poligrafico e Zecca dello Stato, Roma, 1984
- G. FILANGIERI, *La scienza della legislazione*, libro I, Milano, G. Galeazzi, 1784, 116, in *Lessico Giuridico Italiano (LGI)*, <http://w3.ittig.cnr.it/vocanet>
- G. FORTUNATO *Manuale di tecnica normativa* - Bergamo, 1994, p. 145 p.
- F. FRANCESCHINI E SARA GIGLI [a cura di] *Manuale di scrittura amministrativa* - Roma : Agenzia delle entrate, 2003, p. 231.

- E. FREDIANI, *Qualità della legislazione in materia di autorità indipendenti e principio di legalità: alcune riflessioni in merito alla legge 14 novembre 1995 n. 481*, *Rassegna parlamentare*, 2005, pp. 201-232
- V. FROSINI e R. PAGANO, *Introduzioni a Normative europee sulla tecnica legislativa*, a cura di R. Pagano, Roma, 1988.
- V. FROSINI, *Il drafting legislativo in Italia e altrove*, *Studi parlamentari e di politica costituzionale*, 2000.
- V. FROSINI, *Tecniche giuridiche*, *Enciclopedia del diritto*, Milano, 1992.
- T. E. FROSINI, *Il drafting legislativo in Italia e altrove*, in *Studi parlamentari e di politica costituzionale*, fasc. 127, 2000, 7-41
- C. FUSARO, *Nuove regole per la formulazione tecnica dei nuovi testi legislativi*, *Quaderni costituzionali*, 1986.
- F. GALGANO, *Come fare le leggi civili?* *Riv. Dir. Priv.*, 1983.
- G. GAYAZZI, *La motivazione delle leggi*, *Il Politico*, 1974.
- G. GIACOBBE, *Reviviscenza e quiescenza*, *Enc. dir.*, XL, Milano, 1989.
- L. GIANFORMAGGIO, *Scienza della legislazione e tecniche legislative*, *Helvetius*, *Materiali per una storia della cultura giuridica*, 1984.
- M. GIGANTE, *L'attribuzione allo Stato della normazione tecnica tra neutralità e attuazione vincolata* *Nota a C. Cost. 1 aprile 2003, n. 103 Giurisprudenza costituzionale*, 2003, pp. 1744-1756
- M. GIULIANI *Regolazione senza regole : il caso italiano e le possibili interpretazioni*, *Rivista trimestrale di scienza dell'amministrazione*, 1989, pp. 3-43
- M. GRASSI, *Formazione delle leggi: soluzione politica per una crisi istituzionale*, *studi parlam. Pol. Cost.*, 1977
- GREGORIO Papa XVI, *Regolamento legislativo e giudiziario per gli affari civili emanato con moto proprio del 10 novembre 1834*, Roma, dalla Tipografia Camerale, 1834, 372, in *Lingua Legislativa Italiana (LLI)*, <http://www.ittig.cnr.it/BancheDatiGuide/lli/>
- G. GROSSO, *Contenuto e valore di una scienza della legislazione*, in *Diritto dell'economia*, 1960
- P. GROSSI, *Scienza giuridica italiana. Un profilo storico: 1860 - 1950*, Giuffrè, 2000
- A. GUARINO, *Abrogazione e disapplicazione delle leggi illegittime*, *Jus*, 1951.
- R. GUASTINI ...[et al.] *La tecnica della legislazione : il forum*; *Rivista di diritto costituzionale*, 2000, pp. 229-266.
- R. GUASTINI, *Questioni di tecnica legislativa*, *Le Regioni*, 1985.

N. IRTI, *La tecnica della legislazione civile, Quaderni giuridici dell'impresa*, 1989.

ISTITUTO DI SCIENZE AMMINISTRATIVE E SOCIALI (ISAS) *La redazione dei testi legislativi: tecniche e strumenti nuovi*, Palermo 1986.

ISTITUTO DI SCIENZE AMMINISTRATIVE E SOCIALI (ISAS) *Documentazione giuridica e tecnica legislativa*, Palermo 1985.

V. ITALIA, (coordinatore), *Tecniche di redazione degli atti normativi ed amministrativi comunali e provinciali : lezioni*. - Milano, 2000, p. 159.

V. ITALIA, *La fabbrica delle leggi. Leggi speciali e leggi di principio*, Milano, 1990.

G. LATTANZI, *Sanzioni penali e sanzioni amministrative: criteri di scelta e canoni modali in una circolare del presidente del consiglio*, in *Foro it.*, 1985, V

LA VALLE, *Durata, resistenza, abrogazione della legge*, *Giur. it.*, 1970.

LA VALLE, *Successione di leggi*, *Noviss. dig. it.*, XVIII, Torino, 1971.

S. J. LENER, *Empirismo legislativo è scienza della legislazione*, *Dir. Econ.*, 1960

R. LIBERTINI ...[et al.] *Redazione e attuazione delle leggi regionali, Regione e governo locale*, 1989, pp.1-148

R. LIBERTINI *La qualità normativa in rapporto alla procedura legislativa ed alle regole di tecnica legislativa da inserire nello statuto regionale e nel regolamento interno, Il ruolo delle assemblee elettive / Dipartimento di diritto pubblico dell'Università di Firenze, Consiglio regionale della Toscana*. Torino, 2001, pp. 3-20.

R. LIBERTINI, *La redazione dei testi normativi nell'esperienza delle regioni, Iter Legis*, 1996, pp. 79-82

R. LIBERTINI, *Le regioni e le tecniche legislative. Le Istituzioni del federalismo*, 2002.

N. LIPARI, *Legge sulla procreazione assistita e tecnica legislativa, Rassegna parlamentare*, 2005, pp. 351-360

LOCKE J., *Due trattati sul governo*, in *Documenti storici, L'età moderna*, Loescher, 1991

L. LOMBARDI, *Motivazione (diritto costituzionale)*, *Noviss. dig. it.*, X, Torino, 1968.

M. LONGO, *Per la fondazione di una scienza della legislazione, Dir. Econ.*, 1960

M. LONGO, *Ripensamento in tema di scienza della legislazione, attività legislativa e scienza giuridica*, 1965

L. LORELLO, *Funzione legislativa e Comitato per la legislazione*, Torino, 2004

M. G. LOSANO, *Proposte per innovare la tecnica legislativa, relazione presentata all'ufficio di presidenza della regione Piemonte*, 1982.

- M. G. LOSANO, *Vademecum del buon legislatore*, aprile 1984, dattiloscritto;
- M. LUCANI - E. SANTA., *Questioni di tecnica legislativa regionale, Le regioni*, 1986.
- R. LUCIFREDI, *Metodi pratici per preparare buone leggi e favorirne la migliore applicazione*, in *La tecnica dell'organizzazione nelle pubbliche amministrazioni*, 1955, I
- R. LUCIFREDI, *Miglioramento della tecnica legislativa ed illusorietà di una "scienza della legislazione"*, in *Diritto dell'economia*, 1960
- M. LUCIANI ed E. SANTA. *Questioni di tecnica legislativa regionale, Le regioni*, 1986, pp. 1214-1227.
- M. LUCIANI, *Il voto e la democrazia*, Roma, 1991.
- LUCIFREDI, *Miglioramento della tecnica legislativa e illusorietà di una scienza della legislazione, Dir. Econ.*, 1960
- GUIDO CARLI, LUISS, *Atti del seminario svoltosi a Roma, presso la Facoltà di giurisprudenza della dal maggio 1999 al giugno del 2001*, Milano, 2002, pp. 483-503.
- N. LUPO *Dalla legge al regolamento : lo sviluppo della potestà normativa del governo nella disciplina delle pubbliche amministrazioni*, Bologna, 2003, p. 458.
- N. LUPO *Tecnica e politica della legislazione nelle circolari sulla redazione degli atti normativi, Quaderni regionali*, 2004, pp. 97-119
- N. LUPO, *Tecnica e politica della legislazione nelle circolari sulla redazione degli atti normativi, Quaderni regionali*, 2004, pp. 97-119.
- E. LUPO, *Novità nella tecnica normativa derivanti dalla disciplina della Gazzetta ufficiale*
- C. LUZZATI (a cura di), *L'abrogazione delle leggi. Un dibattito analitico*, Milano, 1987.
- L. MADER, *La legislazione: oggetto di una scienza in formazione?*, *Rassegna parlamentare*, 1993.
- C. MARTINI, [tesi di laurea] *Il drafting legislativo : esperienze in Italia, Inghilterra, USA* . – Firenze, 1988 p.180.
- G. MARZIALE, *I suggerimenti per la relazione dei testi normativi della regione Toscana: un esempio da imitare, Foro it.*, 1985.
- MENGONI, *Spunti per una teoria delle clausole generali*, *Riv. crit. dir. priv.*, 1986, 5 ss.
- P. MERCATALI *Proposte per il miglioramento della qualità della legislazione regionale in Iter legis* 1996, pp. 49-58
- C. MEZZANOTTE, R. Nania, *Referendum e forma di governo in Italia*, *Dem dir.*, 1981.

F. MODUGNO, *Osservazioni sulla reviviscenza di disposizioni legislative sostituite da testo unico dichiarato incostituzionale*, *Giur. cost.*, 1966.

F. MODUGNO, *Abrogazione*, *Enc. giuro Treccani*, I, Roma, 1988

C.S. MONTESQUIEU , *Lo spirito delle leggi*, in S. Moravia, *Filosofia*, I testi, 2, Le Monnier, 1992.

MORATTI, *Perplexità e riserve in merito alla fondazione di una scienza della legislazione*, *Dir. Econ.*, 1960

C. MORTATI, *Perplexità e riserve in merito alla fondazione di una scienza della legislazione*, in *Diritto dell'economia*, 1960

G. NAPOLITANO (a cura di), *L'attività normativa del governo nel periodo settembre-novembre 1999*, *Rivista trimestrale di diritto pubblico*, 2000, pp. 111-180

G. NAPOLITANO (a cura di), *L'attività normativa del Governo nel periodo settembre-novembre 2001*, *Rivista trimestrale di diritto pubblico*, 2002, pp. 151-202

G. NAPOLITANO (a cura di), *L'attività normativa del Governo nel periodo marzo-giugno 2002*, *Rivista trimestrale di diritto pubblico*, 2002, pp. 983-1053

M. R. NOCERA [commento di] *Circolare Presidenza Consiglio dei ministri 2 maggio 2001 n. 1/1.1.26/10888/9.92 Guida alla redazione dei testi normativi*, *Prime note*, A. 12, n. 7 (luglio 2001 ; pp. 340-344. - Il testo della circolare è pubblicato in *GU n. 101 del 3.5.2001 suppl. ord. n. 105*, 2001, pp. 340 – 344.

C. M. ORLANDO, *Tecnica e politica nella redazione dei testi legislativi*, *Il Parlamento della Repubblica. Organi, procedure apparati - vol. IV Camera dei Deputati*, 1992.

V.E. ORLANDO, *La giustizia amministrativa* , in *Primo trattato completo di diritto amministrativo*, III, società ed. libraria, Milano 1901, p. 636.

OSSERVATORIO LEGISLATIVO interregionale *Regole e suggerimenti per la redazione dei testi normativi*, *Iter legis*, 2002, pp. 47-104

OSSERVATORIO LEGISLATIVO INTERREGIONALE, *Regole e suggerimenti per la redazione dei testi normativi* , *Iter legis*, 2002, pp. 47-72

OSSERVATORIO NORMATIVO (luglio-dicembre 2004), *Rivista trimestrale di diritto pubblico*, 2005, pp. 461-533

A. PACE, F.A. Roversi Monaco, F.G. Scoca, *Le conseguenze giuridiche dei tre referendum sul nucleare*, *Giur. Cost.*, 1988.

P. PAGANO, (a cura di), *Le direttive di tecnica legislativa in Europa*, vol. I-II, Camera dei Deputati, 1997, XX

R. PAGANO *Introduzione alla legistica : l'arte di preparare le leggi*, Milano, 2004.

R. PAGANO [ a cura di] *Normative europee sulla tecnica legislativa* – Roma, 1988, pp. 452 .

L. PALADIN, *Riflessioni sui nessi tra la scienza e la tecnica della legislazione*, in *Scienza e tecnica della legislazione: atti del Convegno Trieste 28-29 ottobre 1988 Trieste (s.n.)*, 1992, pp. 123-135.

G. PALMIERI, *Tecniche legislative ed organizzazione degli uffici regionali*; in *Regioni*, n. 2/1985

S. P. Panunzio (a cura di) *Le tecniche della legislazione nella CE : riunione del 24 novembre 2000 introduzione di G. Ugo Rescigno, I costituzionalisti e l'Europa*, 2000.

PAPA, *Alcune considerazioni sulla tecnica del rinvio nella produzione normativa*, *Rassegna parlamentare*, 1991.

C. PAPPAGALLO, N. Lupo, M. Ceccato *La tecnica legislativa : limiti od opportunità per il legislatore? : tavola rotonda*, IL 2002, pp. 101-122

C. PARADISO, *Il tecnico legislativo : ruolo e profilo in Il ruolo delle assemblee elettive Dipartimento di diritto pubblico dell'Università di Firenze, Consiglio regionale della Toscana*, Torino, 2001, pp. 41-44

C. PARADISO, *Rapporto sulla legislazione della Regione Toscana gennaio-dicembre 2003 (stralci). Parte seconda "La qualità della legislazione"*, *Iter legis*, 2004, pp. 100-121

F. PATRONI – F. Griffi, *Qualità delle norme. Realtà e tendenze in Italia e in Europa. Forme e procedure della regolazione. Il ruolo consultivo del Consiglio di Stato*, *Nomos*, 2002, pp. 39-59

M.PATRONO *Il problema della "confezione" delle leggi*, *Parlamento*, 1986, pp. 49-52

M.PATRONO, *Legge, vicende de Ua.*, *Enc. dir.*, XXIII, Milano, 1973.

L. PEGORARO ... [et al.]. *La tecnica redazionale nello Statuto dell'Emilia-Romagna : testo e commento - Rist. agg. con le proposte ricostruttive formulate dagli studenti della Cattedra di diritto pubblico comparato dell'Università di Bologna*, Bologna, 2005, p. 177.

P. PERLINGIERI, *La sintesi di un convegno sulle tecniche legislative*, *Rass. Dir. civ.*, 1986.

F. PERTICONE *Il Comitato per la legislazione nel nuovo regolamento della Camera in Rivista trimestrale di diritto pubblico*, 1998, pp. 705-734

G. PETROCELLI E F. RIZZO *L'adozione di standard per norme regionali ricorrenti : con Testo relativo alla Formulazione delle disposizioni normative di uso ricorrente nella legislazione*, 2001, pp. 37-64

P. PETTA, *Le prime esperienze del Servizio Drafting del Senato*, *Rassegna Parlamentare*, I, 1994.

P. PICIACCHIA, *Il Comitato per la legislazione e la verifica della qualità della legislazione*, *Il Politico*, 2000 n. 1.

R. PINARDI, *Brevi note in tema di rapporti tra referendum abrogativo e legislazione successiva*, *Giur. Cost.*, 1994, p. 2342.

C. PINELLI, *Le regole sulla qualità della legislazione e il principio di sussidiarietà* *Rivista di diritto costituzionale*, anno 2000 ; pp. 62-73

- A. PIZZORUSSO, ...[et al.] *La tecnica legislativa : un artigianato da valorizzare*, *Il foro italiano*, A. 110, n. 9 (settembre 1985) ; P.V, pp. 233-298
- A. PIZZORUSSO, *Law in the making : a comparative survey*. – Berlino, 1988. - XXII, p. 392 .
- A. PIZZORUSSO *Qualità della legislazione e sistema delle fonti* in *Rivista di diritto costituzionale*, Numero unico 2001 ; p. 40-53
- A. PIZZORUSSO, *Clausole generali e controllo di costituzionalità delle leggi*, *Politica del diritto*, 4, 1988.
- PLATONE, *Critone*, 48 B-54 D, *Il discorso delle leggi*, in G. Rosati, *Scrittori di Grecia*, 2, Sansoni, 1992, 903 ss.
- E. POGGI, *Memorie storiche del governo della Toscana nel 1859-60*, (Pisa, 1867), ed. anast., Roma, Multigrafica editrice, 1976
- V. POLACCO, *Rinvio a leggi future: le cabale del mondo legale; penombre e sorprese nella formazione delle leggi*, *Opere minori*, *Pubblicazioni della Facoltà di giurisprudenza dell'Università di Modena*, 1928-29.
- A. PREDIERI, *Problemi concernenti le tecniche di redazione dei provvedimenti legislativi*, Firenze, 1975.
- PRESIDENTE DELLA CAMERA DEI DEPUTATI [allegato alla circolare del] *Formulazione tecnica dei testi legislativi : regole e raccomandazioni* . - Roma : Camera dei deputati, 1986, p. 19.
- S. PUGLIATTI, *Abrogazione (Teoria generale e abrogazione degli atti normativi)*, *Enc. dir.*, I, Milano, 1958.
- S. PUGLIATTI, *Aspetti nuovissimi di tecnica legislativa*, *Studi Passarelli*, Milano, 1972.
- D. RAVENNA, *Qualità delle norme. Realtà e tendenze in Italia e in Europa. Il Senato per la qualità della legislazione*, *Nomos*, 2002, pp. 61-68
- M. RAVERAIRA, *Il referendum abrogativo: un istituto da abrogare?*, *Dir. e Soc.*, 1990
- G. RAZZANO, *L'esito referendario ed il vincolo per il legislatore*, *Modugno (a cura di) Trasformazioni della funzioni legislative*, vol. I. Milano, 2000.
- G. RECCHIA, *La qualità della legge, Convivenza nella libertà*. – Napoli, 1999, pp. 1171-1189.
- G. RECCHIA, *La qualità della legge*, *Nomos*, 1998, pp. 7-22.
- REGIONE LOMBARDIA Documento concernente regole e criteri per la redazione di testi normativi predisposto dal Gruppo di lavoro istituito con DPGR n. 156/1984 per un progetto di raccolta *ragionata di normativa regionale*. - [S.l. : s.n.], [1986?]. – p. 146.
- REGIONE TOSCANA *Seminario di perfezionamento sulle tecniche legislative* Firenze, 1983, p.255
- REGIONE TOSCANA, *Suggerimenti per la redazione di testi normativi*, in *Foro it.*, 1985, V;

REGIONE TOSCANA-CONSIGLIO REGIONALE *Indice di qualità : la sperimentazione del Consiglio regionale della Toscana : percorso e metodologia.* – Firenze, 2003, p. 37.

G. U. RESCIGNO *Qualità della legislazione e principio di legalità, Rivista di diritto costituzionale*, 2000, pp. 152-165

G. U. RESCIGNO, *Il nome proprio degli atti normativi e la legge n. 400 del 1988*, *Giur. cost.*, 1988.

G. U. RESCIGNO, *La redazione degli atti normativi e manutenzione delle fonti*, *Regione gov. loc.*, 1989.

G. U. RESCIGNO, *Le tecniche legislative in Italia, relazione al convegno di studi su Legimatica: informatica per legiferare, a cura dell'Istituto per la documentazione giuridica del C.N.R.*, Firenze, 1994.

G. U. RESCIGNO, *L'errore materiale del legislatore, la cattiva redazione delle leggi e la Corte*, *Giur. cost.*, 1992.

G. U. RESCIGNO, *Note preliminari sulle principali manchevolezze nella tecnica legislativa di AA.VV., Fattibilità ed applicabilità delle leggi*, Rimini, 1983.

G. U. RESCIGNO, *Referendum ed istituzioni*, *Pol. del dir.*, 1978.

G. U. RESCIGNO, *Tecnica legislativa*, *Enciclopedia giuridica Treccani*, XXX, Roma, 1993.

G.U. RESCIGNO, *Dal Rapporto Giannini alla proposta di manuale unificato per la redazione di testi normativi, adottata dalla Conferenza dei Presidenti dei Consigli regionali*, in *Informatica e diritto*, 1993

G.U. RESCIGNO, *Problemi politico -costituzionali di una disciplina delle tecniche di redazione e del controllo di fattibilità delle leggi*; in *Regioni*, n. 2/1985

G. RIZZONI, *Il drafting legislativo negli Stati Uniti*, *Rassegna parlamentare*, 1997, pp. 317-328

S. RODOTÀ, *Ideologie tecniche della riforma del diritto commerciale*, 1967, pp. 83-125

S. RODOTÀ, *Il tempo delle clausole generali*, *Riv. critica del diritto privato*, 1987, pp.709-733.

S. RODOTÀ, *La legge, le leggi, le tecniche di regolazione giuridica*, *La vita della legge*, n. 12 di *Fondamenti*, Paideia, editrice, 1988.

S. RODOTÀ, *La sovranità nel tempo della tecnopolitica. Democrazia elettronica e democrazia rappresentativa*, *Pol. del dir.*, 1993.

P. ROSSELLI, *Clausole generali: l'uso giudiziario*, *Politica del diritto*,4, 1988.

A. RUGGERI, *Ancora in tema di tecniche sulla normazione e di vizi degli atti, con particolare riguardo ai regolamenti governativi: profili problematici e ricostruttivi*, *Diritto e società*, 1991.

A. RUGGERI, *In tema di abrogazione ed annullamento*, *Nomos*, 1991.

M. RUINI, *La funzione legislativa (tecnica delle leggi e lavori parlamentari), quaderni della Costituzione*, Milano 1953.

S. C. SAGNOTTI, *Forme e momenti del ragionare nel diritto*, Torino, 2005.

C. SALAZAR, *La motivazione nella più recente produzione legislativa: niente di nuovo sotto il sole? Rassegna parlamentare*, 1996.

G. M. SALERNO, *Il referendum*, Padova, 1992.

M. SALVADORI, *Alcune osservazioni sulla tecnica legislativa*, *Legislazione Econ.* 1976-77.

M. SALVATORI, *Osservazioni in tema di tecnica legislativa*, *Legislaz. Econ.*, 1979.

I. SALZA *Principi sulla qualità normativa e regole di drafting nell'elaborazione dei nuovi statuti regionali iter legis*, 2003, pp. 43-55

A. SANDULLI, *Conoscere per legiferare*, R. LUCIFREDI, *Miglioramento della tecnica legislativa ed illusorietà di una "scienza della legislazione"*, in *Diritto dell'economia*, 1960

G. SAVONAROLA, *Prediche sopra Ruth e Michea*, III-463, V. Romano (a cura di), Roma, 1962

G. SAVONAROLA, *Rime*, G. Lazzeri (a cura di), Milano, 1924

F. SORRENTINO, *L'abrogazione nel quadro dell'unità dell'ordinamento giuridico*, *Riv. trim. dir. pubb.*, 1972.

G. TESORO, *Il titolo delle leggi e il Parlamento*, *Riv. dir. pubbl.*, 1932.

C. TIMMEMANS *How can one improve the quality of Community legislation ? law review Common market*, 1997, pp. 1229-1257

TOSCANI, *Scienza della legislazione e pratica legislativa; Grasso, contenuto e valore di una scienza della legislazione*, *Dir. Econ.*, 1960.

G. TREMONTI, *Scienza e tecnica della legislazione*, *Riv. dir. finanz. e scienza delle finanze*, 1992.

M. P. TRIPALDI, *Il Comitato per la legislazione tra previsione normativa ed effettivo svolgimento delle funzioni*, *Osservatorio sulle fonti 1988*, a cura di U. De Siervo, Torino, 1999.

A. F. J. THIBAUT, *Über die Notwendigkeit eines allgemeinen bürgerlichen Rechts für Deutschland*, in A. F. J. THIBAUT - F. C. SAVIGNY. *La polemica sulla codificazione*, G. Marini (a cura di), ESI, 1982

R. TOSCANI, *Scienza della legislazione e pratica legislativa*, in *Diritto dell'economia*, 1960.

V. VASSALLI, *La missione del giurista nella elaborazione delle leggi*, *Scritti in carnalutti*, Padova, 1950.

A. VEDASCHI, *Istituzioni europee e tecnica legislativa*, Milano 2002, p. 258.

- L. VENTURA, *Motivazione degli atti costituzionali e valore democratico*, Torino, 1995.
- G. VISINTINI, (a cura di), *I modi di formazione delle leggi. Analisi di leggi campione e problemi di tecnica legislativa*, Padova 1995.
- E. VOZZI, *Procedimento legislativo*, AA.VV., *Lezioni di tecnica legislativa*, a cura di S. Bartole, Padova, 1988.
- H. XANTHAKI, *The problem of quality in EU legislation : what on the earth is really wrong? Common market law review*, 2001, pp. 651-676
- U. ZAMPETTI, *Tecniche legislative e procedure parlamentari*, *Rassegna parlamentare*, 1998, pp. 163-177.
- N. ZANON, *Valore del titolo della legge per la determinazione dell'intentio legislatoris e controllo di razionalità*, *Giur. cost.*, 1993.
- M. ZINGALES, *Aspetti peculiari dell'attuale del legislazione*, *Foro amm.*, 1980.
- M. ZINGALES, *Abrogazioni legislative e certezza del diritto*, *Nuovi studi politici*, 1979.
- M. ZINGALES, *Tecnica legislativa certezza del diritto*, *Nuovi studi politici*, 1979.
- C. ZUCHELLI, *L'Ufficio centrale per il coordinamento dell'iniziativa legislativa e dell'attività normativa del Governo*, *Nomos*, 2002, pp. 19-38
- C. ZUCHELLI, *Qualità delle norme. Realtà e tendenze in Italia e in Europa. L'Ufficio centrale per il coordinamento dell'iniziativa legislativa e dell'attività normativa del Governo*, *Nomos*, 2002, pp. 19-38.
- D. ZULIANI, *Elementi per uno studio dell'evoluzione della tecnica legislativa in Italia dal 1861 l 1986*, Parte II, Rapporto interno ITTIG, 2003.

### ***Sul linguaggio normativo:***

- AA.VV., *Analisi e diritto 1992. Ricerche di giurisprudenza analitica*, a cura di P.
- AA.VV., *Il linguaggio del diritto*, a cura di U. Scarpelli e P. Di Lucia, *Led*, Milano, 1994.
- M. AINIS [a cura di Luciano Violante] *La chiarezza delle leggi Legge, diritto, giustizia in collaborazione con Livia Minervini*, Torino, 1998, pp. 909-939
- M. AINIS *Il linguaggio della legge tra inflazione e inquinamento legislativo*, *Diritto e formazione*, 2002, pp. 1809-1815
- M. AINIS, *Sul linguaggio del giudice costituzionale*, AA.VV., *Strumenti e tecniche di giudizio della Corte costituzionale*, a cura di S. Bartole, Milano, 1988.
- ANELLO *Modelli di scrittura normativa e dinamica concordataria* – Padova, 2004, p. 234.

- A. ANZON, *La motivazione delle decisioni della Corte Suprema statunitense (struttura e stile)*, AA.VV., *La motivazione delle decisioni della Corte costituzionale*, a cura di A. Ruggeri, Torino, 1994.
- A. ARTOSI, G. BONGIOVANNI, S. VIDA [a cura di] *Analisi del linguaggio giuridico, legistica e legimatica*, Bologna, 2001, p. 377.
- G. BARBAGALLO, *Appunti di storia minima per una ricerca sullo stile della motivazione delle sentenze della Cassazione in materia civile*, *Foro it.*, 1987.
- M. BARBIERI, *Un'applicazione giuridica della teoria semiotica dei codici. Ipotesi di lavoro*, *Quad. giuro impresa*, 1992.
- S. BARTOLINI *Linguaggio politico e sociologico*, *Rivista italiana di scienza politica*, 1977, pp. 61-76
- A. BELVEDERE, *Aspetti ideologici delle definizioni nel linguaggio del legislatore e dei giuristi*, A. Belvedere-M. Jori-L. Lantella, *Definizioni giuridiche e ideologie*, Milano, 1976.
- A. BELVEDERE, *Il problema delle definizioni nel codice civile*, Milano, 1977.
- N. BOBBIO, *Scienza del diritto e analisi del linguaggio*, *Riv. trim. dir. proc. civ.*, 1950.
- L. BONARETTI *Il titolo della legge nel diritto italiano*, *Il foro amministrativo*, 1980, pp. 1579-1617
- D. BRENDA, *Language the Legal Process*, *Law, and Society Review*, 14, 1980.
- BRIGHAM, *Constitutional Language. An Interpretation of Judicial Decision*, Westport-London, 1978.
- G. BUTTARELLI, *Le definizioni nella tecnica legislativa penale: le regole dell'arte e la loro possibile erosione*, *Quad. giustizia*, 1994.
- CADOPPI (a cura di), *Omnis delimitio iura periculosa? Il problema delle definizioni legali nel diritto penale*, Padova, 1996.
- M. CAPPELLETTI, *Riflessioni sulla creatività della giurisprudenza nel tempo presente*, *Riv. trim. dir. proc. civ.*, 1982.
- G. CARCATERRA, *Per una semiotica dei testi legislativi*, *Quaderni Latinoamericani*, 1979.
- L. CIMURRO *Per una migliore fattura delle leggi : ardua la lettura e interpretazione dei testi legislativi : necessari criteri di chiarezza, uniformità e coerenza* Parlamento, 1984, pp. 7-11 Comanducci e R. Guastini, Torino, 1992.
- CONSIGLIO REGIONALE DELL'EMILIA ROMAGNA, *Conferenza dei presidenti dell'Assemblea, dei consigli regionali e delle province autonome Strumenti per il drafting linguaggio delle leggi : seminario nazionale di studio : Bologna, 1997* Iter legis, 1998, pp. 3-380
- A. G. CONTE, *Nuovi studi sul linguaggio normativo (1967-1978)*, Torino, 1985.
- A.G. CONTE, *Filosofia del linguaggio normativo*, 1994.

- M. A. CORTELLAZZO, F. PELLEGRINO *Guida alla scrittura istituzionale*, Bari, 2003, p. 146.
- A. COSTANZO, *Condizioni di incoerenza. Un'analisi dei discorsi giuridici*, Milano, 1993.
- A. CRIVELLARO, *La rilevanza dei preamboli nell'interpretazione dei contratti internazionali, Il Diritto del commercio internazionale*, 2001, pp. 777-791
- F. D'ALESSANDRO, *Persone giuridiche e analisi del linguaggio*, Padova, 1989.
- A. DE CUPIS, *Il linguaggio del diritto, Giust. civ.*, 1986.
- P. DE PEDRO-G. ABRIL CURIO, *Reflexiones y propuestas para la modernizacion del lenguaje juridico-administrativo castellano, Llengua i Dret*, 1987.
- V. DI CIOLO *Correzioni di forma e coordinamento finale dei progetti legislativi Rassegna parlamentare*, n. 4, 1997, pp. 949-976.
- P. DI LUCIA, *ormatività : diritto linguaggio azione*, Torino, 2003, p. 238.
- J. L. EGGER, « (pre)scrivere la prescrizione»: ridondanze e ambiguità della legge, in *LeGes*, 2003.
- C. FELLI *Ancora sulla semplificazione del linguaggio dei testi amministrativi : la direttiva 8 maggio 2002 del Dipartimento della funzione pubblica, Prime note*, 2002, pp. 310-321
- A. FERRI, *Il miglioramento della produzione della legge nell'ambito dell'attuazione del coordinamento legislativo* - Torino, 1997, p. 150.
- A. FIORITTO (a cura di), *Codice di stile. Dipartimento della funzione pubblica*, 1993.
- R. FRANCESCHELLI, *Sunt nomina rerum?*, *Riv. società*, 1991.
- C. A. FRANCHI-L. L. GIANFORMAGGIO, G. MIGLIORINI, TARANTINI, *Le argomentazioni nelle sentenze della Corte costituzionale, Annali Univ. Perugia*, 1975.
- V. FROSINI, *La parola del diritto e le sue trasformazioni linguistiche, Riv. trim.*
- Y. GAUDEMET, *Les méthodes du juge administratif*, Paris, 1972.
- G. GAVAZZI, *Legislazione e linguaggio perfetto, Aut aut*, 1956.
- G. GAVAZZI, *Topica giuridica, Noviss. dig. it., XIX*, Torino, 1973.
- GEORGE, *Judicial Opinion Writing Handbook, Buffalo, , William S.*
- M. GIULIANI, *La « nuova retorica» e la logica del linguaggio normativo, Riv. internaz. fil. dir.*, 1970.
- T. GREENE, *The Language of the Constitution. A Sourcebook and Guide to the Ideas, Terms and Vocabulary Used by the Framers of the United States Constitution*, New York, Greenwood Press, 1992.

- R. GUASTINI *Il diritto come linguaggio : lezioni*, Torino, 2001, p.196.
- R. GUASTINI, *I discorsi dei giuristi. Problemi e proposte*, G. Alpa (a cura di), *Lo spirito del diritto civile*, I.E.C.I.G., Genova, 1984.
- R. GUASTINI, *Il linguaggio giuridico. Un inventario di problemi*, G. ALPA (a cura di), *Lo spirito del diritto civile*, I, E.C.I.G., Genova, 1984.
- R. GUASTINI, *Lezioni sul linguaggio giuridico*, Torino, 1985.
- R. GUASTINI, *Sulle definizioni legislative*, *Annali Univ. Genova*, 1976.
- H. L. A. HART, *Il concetto di diritto (1961)*, trad. it. a cura di M. Cattaneo, Torino, 1974.
- HEIN AND COMPANY, *Inc.*, New York, 1986 .
- N. IRTI, *Introduzione allo studio del diritto privato*, Torino, 1976.
- N. IRTI, *Note per uno studio sulla nomenclatura giuridica*, *Riv. trim. dir. proc. civ.*, 1967.
- ITER LEGIS E AITLE Associazione italiana tecnici legislativi, *tavola rotonda La comunicazione legislativa? : modelli di comunicazione istituzionale : Roma, 19 novembre 2001*, *Iter legis*, 2001, pp. 87-141
- L. LAZZARA, *Verso una rinnovata funzione della pubblicità dei lavori : la comunicazione come strumento per il cambiamento*, *Il Parlamento della Repubblica, Camera dei deputati*, Roma, 2005, pp. 95-119.
- G. LAZZARO, *Argomenti dei giudici, estr. dai lavori della ricerca sull'« Argomentazione giuridica » patrocinata dal C.N.R.*, Torino, 1970.
- G. LAZZARO, *Diritto e linguaggio comune*, *Riv. trim. dir. proc. civ.*, 1981.
- G. LAZZARO, *La funzione dei giudici*, AA.VV., *Problemi di teoria del diritto*, a cura di R. Guastini, Bologna. 1980.
- J. LEVI, *Diritto e linguaggio (appunti preliminari)*, *Studi Del Vecchio*, II, Modena, 1931.
- J. LEVI-A.G. WALKER, *Language the Judicial Process*, Plenum Press, New York, 1990.
- G. LUMIA, *Osservazioni sul linguaggio giuridico*, *Cassaz. pen.*, 1992.
- C. LUZZATI, *La vaghezza delle norme - Un'analisi del linguaggio giuridico*, Milano, 1990.
- A. MANZELLA, *Il linguaggio della pubblica amministrazione*, AA.VV., *Il linguaggio della divulgazione*, a cura di «Selezione» dal *Reader's Digest*, Milano, 1983.
- B. S. MARKESINIS, *Una questione di stile (sullo stile delle sentenze)*, *Pol. dir.*, 1995, pp.
- A.A. MARTINO, *Le definizioni legislative*, Torino, 1975.

- R. MARVASI *Regole per la leggibilità dei testi normativi : rischi ed opportunità Iter legis*, 1997, pp. 41-48
- T. MAZZARESE, *Logica deontica e linguaggio giuridico*, Padova, 1989.
- Mela, *Definizioni lessicali e definizioni stipulative, Materiali per una storia della cultura giuridica*, 1989.
- B. MORTARA GARAVELLI *Le parole e la giustizia : divagazioni grammaticali e retoriche su testi giuridici italiani*. – Torino, 2001, p. 264.
- G. PALEOLOGO, *Forma ed autorità delle sentenze amministrative*, AA.VV., *Studi per il centocinquantesimo del Consiglio di Stato*, Roma, 1981, p. 111.
- V. PANUCCIO, *Linguaggio giuridico, linguaggio comune e linguaggi tecnici*, in AA.VV., *Scritti catanzaresi in onore di A. Falzea*, Napoli, 1987.
- E. PATTARO *Norme linguaggio diritto : lezioni di filosofia del diritto per l'A.A. 2001/2002*, Bologna, 2001, p. 332.
- L. PEGORARO, *Linguaggio e certezza della legge nella giurisprudenza della Corte costituzionale*, Milano, 1988.
- C. PERELMAN E L. OLBRECHTS-TYTECA, *Trattato dell'argomentazione - La nuova retorica*, Torino, 1989.
- P. PETTA *Il linguaggio del legislatore, Quaderni regionali*, dicembre 1994, pp. 1303-1316
- G. PRETI, *Linguaggio comune e linguaggi scientifici*, Roma-Milano, 1953.
- S. PUGLIATTI, *Grammatica e diritto*, Milano, 1978.
- F. RAMACCI, *Introduzione all'analisi del linguaggio legislativo penale, Quaderni di studi senesi*, 21, 1970.
- REGIONE TOSCANA-CONSIGLIO REGIONALE *Guida per l'applicazione del manuale Regole e suggerimenti per la redazione dei testi normativi*, Firenze, 2003, p.79 .
- G. U. Rescigno, *Su diritto e linguaggio: tre considerazioni*, *Giurisp. ital.*, maggio 1998.
- F. RICCI, *I linguaggi del potere : costruttori di significato, distruttori di senso* Torino, 2003, p. 270.
- A. ROSS, *Diritto e giustizia (1958)*, trad. it. Einaudi, 1965.
- F. SABATINI, *Analisi del linguaggio giuridico*, AA.VV., *Corso di studi superiori legislativi, a cura di M. D'A.*, Padova, 1990.
- A. SAITTA, *Prime considerazioni sulla motivazione delle sentenze costituzionali, con particolare riguardo alla tecnica argomentativa dell'autocitazione*, AA.VV., *La motivazione delle decisioni della Corte costituzionale, a cura di A. Ruggeri*, Torino, 1994.

J. SALAS, *Spagna: il rinnovamento del linguaggio nella giurisprudenza del tribunale costituzionale*, *Quad. cost.*, 1988.

G. SALBERINI *La guida pratica per la qualità redazionale dei testi normative UE : allegati Accordo interistituzionale del 22 dicembre 1998 sugli orientamenti comuni relativi alla qualità redazionale della legislazione comunitaria e Guide pratique commun à l'intention des personnes qui contribuent à la rédaction des textes législatifs au sein des institutions communautaires*, *Iter legis*, 2001, pp. 65-119

U. SCARPELLI (a cura di), *Diritto e analisi linguaggio*, Milano, 1976.

U. SCARPELLI E P. DI LUCIA [a cura di] *Il linguaggio del diritto*, Milano, 1994, p. 497.

U. SCARPELLI, *Contributo alla semantica del linguaggio normativo (1959)*, 2a ediz. Milano, 1985.

U. SCARPELLI, *Introduzione all'analisi delle argomentazioni giudiziarie (1970)*, in AA.VV., *Diritto e analisi del linguaggio*, a cura di U. ScarPELLi, Milano, 1976.

U. SCARPELLI, *La definizione nel diritto (1958)*, e A. Ross, *La definizione nel linguaggio giuridico (1958)*, entrambi AA.VV., *Diritto e analisi del linguaggio*, a cura di U. ScarPELLi, Milano, 1976.

U. SCARPELLI, *Semantica giuridica*, *Noviss. dig. it.*, XVI, Torino, 1969.

SCHAUER, *An Essay on constitutional Language*, *Ucla law review*, 1982.

SCHRECKENBERGER, *Rhetorische Semiotik. Analyse von Texten des Grundgesetzes und von rhetorischen Grundstrukturen der Argumentation des bundesverfassungsgerichtes*, Freiburg-Munchen, 1978.

G. SILVESTRI, *Linguaggio della costituzione e linguaggio giuridico: un rapporto complesso*, *Quaderni costituzionali*, 1989.

L. M. SOLAN, *The Language of Judges*, *The University of Chicago Press*, Chicago, 1993.

### ***Sul linguaggio dei giudici:***

G. TARELLO, *Diritto, enunciati, usi*, Bologna, 1974.

G. TARELLO, *Il problema delle definizioni legislative*, *Politica del diritto*, 1978.

G. TARELLO, *L'interpretazione della legge*, Milano, 1980 .

T. VIEHWEG, *Topica e giurisprudenza (1953)*, Milano, 1962.

A. VIRGILIO, *Lo stile delle sentenze della Corte di cassazione*, *Foro it.*, 1987

B.

### ***Sull'interpretazione dei testi legislativi:***

E. BETTI, *Teoria generale dell'interpretazione*, Milano, 1955.

J. ESSER, *Precomprensione e scelta del metodo nel processo di individuazione del diritto (1972)*, trad. it. a cura di S. Patti e G. Zaccaria, Napoli, 1983.

H. G. GADAMER, *Verità e metodo (1960)*, trad. it. a cura di G. Vattimo, Milano, 1990.

***Tra gli scritti posteriori, attenti alla correlazione con il drafting legislativo, vedi inoltre:***

V. CRISAFULLI, *Disposizione (e norma)*, *Enc. dir.*, Milano, 1964.

V. FROSINI, *La lettera e lo spirito della legge*, Milano, 1994.

V. FROSINI, *Legislazione e interpretazione*, *Riv. trim. dir. pubbl.*, 1990.

V. FROSINI, *Lezioni di teoria dell'interpretazione giuridica*, Roma, 1990.

A. GARDINO CARLI, *Il legislatore interprete*, Milano, 1997.

G. GAVAZZI, *Sull'interpretazione autentica della legge*, *Studi giuridici memoria di A. Passerini*, Milano 1955.

R. GUASTINI, *Disposizione vs. norma*, *Giur. cost.*, 1989.

R. GUASTINI, *Le fonti del diritto e l'interpretazione*, Milano, 1993.

R. GUASTINI, *Redazione ed interpretazione dei documenti normativi*, *AA. VV.*, *Lezioni di tecnica legislativa*, a cura di S. Bartole, Padova, 1988.

N. IRTI, *Testo e contesto*, Padova, 1996.

V. ITALIA, *Appunti su « disposizione » e « norma »*, *Scritti Giannini, II*, Milano, 1988.

E. LALA, *Per un'ermeneutica giuridica restituita al legislatore*, *Nuovi studi politici*, 1983.

C. LAVAGNA, *L'interpretazione autentica della legge e degli atti giuridici*, Roma, 1947.

F. MODUGNO (a cura di), *Trasformazioni della funzione legislativa II*, Milano, 2000.

F. MODUGNO, *Appunti dalle lezioni di teoria dell'interpretazione*, Padova, 1998.

F. MODUGNO, *I criteri della distinzione diacronica tra norme e disposizioni, sede di giustizia costituzionale*, *Quad. cost.*, 1989.

A. PUGIOTTO, *L'irrisistibile « ultrattività » della legge interpretata autenticamente*, *Giur. cost.*, 1998.

G. U. RESCIGNO, *Leggi di interpretazione autentica e leggi retroattive non penali incostituzionali*, *Giur. cost.*, 1964.

G. SERGES, *Norme sulla normazione e limiti all'interpretazione autentica*, F.

Specificamente sulla interpretazione autentica, oltre alle opere sopra menzionate vedi:

G. SERGES, *L'interpretazione autentica delle leggi*, Torino, 1997.

G. ZACCARIA, *L'arte dell'interpretazione*, Padova, 1990.

ZAGREBELSKI, *Sulla interpretazione autentica*, *Giur. cost.*, 1974.

### ***Sull'interpretazione costituzionale:***

G. BELLAVISTA, *Sulla interpretazione costituzionale*, *AA.VV.*, *Studi XX Ass.*

L. CARBONE, *L'interpretazione delle norme costituzionali*, Padova, 1951.

A. CERRI, *Tecnica legislativa e giurisprudenza della Corte costituzionale*, *AA.VV.*, *L'educazione giuridica*, a cura di A. Giuliani, *ESI*, 1988.

M. CHIERCHIA, *L'interpretazione sistematica della Costituzione*, Padova, 1978.  
*cost.*, Firenze, 1969.

M. DOGLIANI, *Interpretazioni della Costituzione*, Milano, 1982.

G. GIACHI *L'analisi d'implementazione delle leggi a supporto delle funzioni legislative e di controllo delle assemblee regionali : linee di sviluppo : relazione al seminario Le assemblee legislative oggi : Firenze, 30 novembre 1999 . - Firenze : Consiglio regionale della Toscana*, Firenze, 1999.

L. GIANFORMAGGIO, *L'interpretazione della Costituzione tra applicazione di regole ed argomentazione basata su principi (1985)*, ora *Studi sulla giustificazione giuridica*, Torino, 1986.

R. GUASTINI *L'interpretazione dei documenti normativi. - XVI*, - Milano, 2004. p. 368.

A. PENSOVECCHIO LI BASSI, *L'interpretazione delle norme costituzionali*, Milano 1972.

F. PIERANDREI, *L'interpretazione della Costituzione (1952)*, e *L'interpretazione delle norme costituzionali in Italia (1962)*, ora *Scritti di diritto costituzionale*, Torino, 1965.

A. PIZZORUSSO, *L'interpretazione della Costituzione e l'attuazione di essa attraverso la prassi*, *Riv. trim. dir. pubbl.*, 1989.

G. ZAGREBELSKY, *Appunti in tema di interpretazione e di interpreti della Costituzione*, *Giur. cost.*, 1970.

